

Општина Оџаци
Општинска управа општине Оџаци

ПРИЈАВА НА КОНКУРС
ЗА СУФИНАНСИРАЊЕ ПРОЈЕКТА
ОД ЈАВНОГ ИНТЕРЕСА У ОБЛАСТИ КУЛТУРЕ

Подаци о подносиоцу пријаве:

1.	Пун назив носиоца пројекта	УДРУЖЕЊЕ НЕМАЦА ОПШТИНЕ ОЏАЦИ
2.	Матични број	08763224
3.	Порески идентификациони број (ПИБ)	101570742
4.	Правни статус	УДРУЖЕЊЕ ГРАЂАНА
5.	Седиште и адреса	КОЛОНИЈА ПЕТЕФИ ББ
	место:	ОЏАЦИ
	округ:	ЗАПАДНО БАЧКИ ОКРУГ
	општина:	ОЏАЦИ
	улица и број:	КОЛОНИЈА ПЕТЕФИ ББ
6.	Контакт телефон	065 905 25 07
7.	Интернет презентација	
8.	Електронска пошта	sujerm@yahoo.com
9.	Име и презиме лица овлашћеног за заступање	Михајло Сујер
10.	Подаци о коришћењу средстава из буџета у претходне две године и испуњености уговорних обавеза	(заокружити/попунити) (а) да, користили смо средства из буџета у претходне две године и испунили доспеле уговорне обавезе б) нисмо користили средства из буџета у претходне две године

Подаци о пројекту:

11.	Циљ пројекта	Очување културе Подунавских Немаца
12.	Назив пројекта	ЧУВАМО КУЛТУРУ ПОДУНАВСКИХ НЕМАЦА 2
13.	Период реализације (навести датум почетка и завршетка)	01.04.-31.12.2023
14.	Укупна средстава потребна за реализацију пројекта	423.700,00
15.	Износ средстава тражених од локалне самоуправе	295.700,00
16.	Контакт особа за реализацију пројекта (име, презиме и функција)	Михајло Сујер, Председник Удружења
17.	Број телефона лица за контакт	065 905 25 07
18.	Електронска пошта лица за контакт	sujerm@yahoo.com
Број пријаве (попуњава локална самоуправа / локална управа)		

У Оџацима,

14. 02. 2023 . године



М.П.

(својеручни потпис заступника)

ОБРАЗАЦ ПРЕДЛОГА ПРОЈЕКТА

Назив предлагача пројекта	УДРУЖЕЊЕ НЕМАЦА ОПШТИНЕ ОЦАЦИ
Назив пројекта	ЧУВАМО КУЛТУРУ ПОДУНАВСКИХ НЕМАЦА 2
Деловодни број писарнице*	

*Овај број одређује орган локалне самоуправе и служи за евидентирање пројекта

ОСНОВНИ ПОДАЦИ

1. ПОДАЦИ О ОРГАНИЗАЦИЈИ КОЈА ПРЕДЛАЖЕ ПРОЈЕКАТ:

Назив организације која предлаже пројекат: (како је наведено у акту о регистрацији)	УДРУЖЕЊЕ НЕМАЦА ОПШТИНЕ ОЦАЦИ
Правни статус:	УДРУЖЕЊЕ ГРАЂАНА
Службена адреса:	КОЛОНИЈА ПЕТЕФИ ББ
Телефон/факс:	065 905 25 07
Електронска пошта:	sujerm@yahoo.com
Контакт особа: (име, презиме, функција у организацији и мобилни телефон)	СУЈЕР МИХАЈЛО, ПРЕДСЕДНИК УДРУЖЕЊА, 065 905 25 07

1.2. Назив пројекта:

ЧУВАМО КУЛТУРУ ПОДУНАВСКИХ НЕМАЦА 2

1.3. Локација на којој се одвијају активности:

(Један пројекат може да се одвија на више локација. Наведите назив насеља, села, града)

ОЦАЦИ

1.4. Кратак опис пројекта:

(У највише 10 редова опишите чиме се пројекат бави)

Пројектом је планирано да се кроз упознавање са историјом и културом Немаца са територије општине Оцаци кроз радионице деца, предшколског и школског узраста, науче основама немачког језика. Планирано је да прешколци у просторијама похађају радионице немачког језика прилагођене њиховом узрасту а да школска деца кроз музику у оквиру хорске секције такође стекну знања и упознају се са културним наслеђем. Други аспект је да се организује пригодан концерт, за кирбај или Божић (или други значајнији

празник), у ком би били укључени извођачи из Оцака, по могућности и хорска секција, али и других места Војводине како би програм концерта био адекватан. Трећа планирана активност је прикупљање података, снимање и адекватно дизајнирање те објављивање на званичном сајту како би се сачувало наслеђе, обичаји и култура Подунавских Немаца са територије општине Озаци.

1.5. Опис пројекта:

(У највише 10 редова представите проблеме с којима се циљна група суочава и потребе циљне групе које произлазе из тих проблема, као и квалитативне и квантитативне показатеље садашњег стања у коме се циљна група и њено окружење налазе.)

Планирано је, првом активношћу, да се одрже 84 радионице за децу предшколског узраста у вртићу, као и тромесечна радионица хорске секције за децу школског узраста у просторијама Удружења. Другом активношћу је планиран концерт на ком би учествовали извођачи из Оцака приоритетно али и других места Војводине. Програм би обухватао примарно немачке композиције с могућношћу извођења других композиција везаних за ове просторе. За извођење бисмо покушали кроз пробе и увежбавања анимирати чланове Удружења али и друге заинтересоване грађане и децу те евентуално формирали хор који би био додатни допринос нашег Удружења и нова вредност Пројекта ако успемо у намери. Идеја је да се овим концертом обогати културни живот општине Озаци и мултикултуралност наше средине. Трећа активност Пројекта подразумева наставак прикупљања података у свим видовима и адекватно прилагођавање и чување примарно на интернету, који је доступан свима, али и секундарно у Удружењу како би се кроз време прикупила што већа збирка предмета и других ствари на једном месту као једини начин да се очува култура Подунавских Немаца у општини Озаци

1.6. Корисници пројекта

1.6.1. Структура корисника:

(Унесите називе група корисника пројекта и њихов број.)

Директни корисници	Индиректни корисници
1. предшколска деца	1. родитељи предшколске деце
2. школска деца	2. родитељи школске деце
3. чланови Немачке заједнице	3. сви грађани општине Озаци

1.7. Општи циљ пројекта:

(У највише три реда образложите коју пожељну друштвену промену подржава остварење сврхе пројекта и какав ће утицај имати на социјалну средину у којој се спроводи.)

Очување културе и обичаја Немаца на територији општине Озаци путем информисања деце о истој кроз учење немачког језика, који такође представља начин очувања културе, али и прикупљање и презентовање културног и историјског наслеђа Немаца

1.8. Посебан циљ пројекта:

Да се кроз активности Пројекта што више деце и одраслих упозна са немачком културом и наслеђем пре свега општине Озаци али и уопште Србије. Да се активностима Пројекта омогући деци, младима и другим грађанима да се укључе у рад Удружења. Пројекат пре свега има за циљ да приближи и презентује културу и наслеђе Немаца општине Озаци као додатну и нову вредност мултикултуралности наше општине али и да направи мост и пружи нове могућности сарадње са Немачким живљем пореклом са ових простора.

1.9. Групе активности:

(Ако је потребно, проширите табелу!)

Групе активности (у 1., 2. итд. унесите називе група активности, а у 1.1., 1.2. итд. називе поједина чних активности)	Месеци ¹ (У колоне за одговарајуће месеце у којима предвиђате реализацију активности треба уписати „X”.)										Организација која реализује активност (носилац пројекта или партнер – наведите име организације, не појединца)
	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII		
1. Радионице за децу											Удружење Немаца општне Озаци
1.1. Радионице за предшколску децу	X	X	X	X			X	X	X		Удружење Немаца општне Озаци
1.2. Радионице за школску децу							X	X	X		Удружење Немаца општне Озаци
2. Концерт									X		Удружење Немаца општне Озаци
3. Сајт са подацима о културном наслеђу Немаца општине Озаци											
3.1. Прикупљање, снимање и ажурирање сајта	X	X	X	X	X	X	X	X	X		Удружење Немаца општне Озаци
3.2. Дизајнирање и израда сајта			X	X	X	X	X	X	X		Удружење Немаца општне Озаци

1.9.1. Образложите како ћете спроводити сваку од наведених група активности, наведите њихов садржај, методiku и логику повезаности са резултатима и циљевима пројекта:

¹ Број колона које су предвиђене за месеце реализације пројекта потребно је ускладити с најдужим трајањем пројекта, према јавном конкурсy.

Прва активност почиње обавештавањем и анимирањем деце за учешће у радионицама. Након тога у складу са бројем пријављене деце припрема адекватног броја радног материјала. Потом се по програму одржавају Радионице, њих 84 за предшколце а потом и тромесечна за школску децу. Програм је микс историјских података о култури и наслеђу Немаца и учења немачког језика по интернационалном програму. У складу са динамиком реализације планирана су дружења како би учење било интересантније и пријемчивије полазницима.

Друга активност пре свега, као додатну вредност коју ће чланови Удружења покушати да остваре, је анимирање чланова али и деце чланова породица, деце полазника радионица и остале деце да се укључе у хор који би наступао на концерту. Главни део друге активности је анимирање музичких уметника из наше општине да наступе на концерту. Кад се припреми главни део онда је планирано да се програм концерта адекватно попуни са хоровима и извођачима из других места општине Озаци. Сам концерт је планиран да се одржи у католичкој цркви где би након концерта било дружење извођача и публике. Трећа активност подразумева ангажовање свих заинтересованих чланова Удружења на прикупљању свих релевантних информација и података у свим облицима. Као други задатак треће активности је да се сви прикупљени подаци прилагоде форми за објављивање на интернету, а трећи подразумева дизајнирање и адекватно прилагођавање форме за објављивање на интернету.

1.10. Очекивани резултати пројекта:

(Прикажите очекиване резултате пројекта којима се остварују његови циљеви, као и то на основу којих ћете показатеља/индикатора успеха те резултате мерити. За сваки резултат потребно је навести индикатор. Уколико је потребно, додајте нове редове у табелу.)

Резултати	Индикатори резултата (показатељи успеха)
1. Предшколска деца са основним знањем немачке културе, обичаја и немачког језика	1. Више од 10 учесника који су усвојили основна знања
2. Школска деца са основним знањем немачке културе, обичаја и немачког језика	2. Више од 10 учесника који су усвојили основна знања
3. Успешно реализован Концерт	3. Више од 50 гледалаца и учесника на концерту
4. Прикупљени, објављени и ажурирани на интернету подаци о културном и историјском наслеђу Подунавских Немаца општине Озаци	4. Ажуриран сајт Удружења Немаца општине Озаци са релевантним подацима о културном и историјском наслеђу Подунавских Немаца општине Озаци
5.	5.
6.	6.

1.11. Методологија:

(У максимално 10 редова наведите начин на који ћете у пројекту одговорити на идентификоване потребе корисника.)

Прва активност подразумева константно прилагођавање програма рада Радионица потребама и интересовањима предшколске односно школске деце како би максимално

усвојили нова знања. Друга активност подразумева пре свега што веће укључивање музичких уметника из општине Озаци у програм, квалитетно и адекватно дефинисање програма концерта, али и правовремено и адекватно информисање грађана о програму, датуму и времену концерта. Трећа активност подразумева да се процесуирају само релевантне, основане и интересантне информације о културном наслеђу али и да буду адекватно дизајниране и објављене како би што већи аудиторијум био обавештен и приступио њима.

1.12. Праћење и процена постигнућа (мониторинг и евалуација):

(Образложите на који ћете начин вршити мониторинг и евалуацију пројекта.)

Свака од активности има план и редослед корака који су следбено постављени и који условљавају својим током следећи корак, што значи да нема следећег корака ако претходни није завршен у планираном нивоу (нпр. Анимација и обавештавање деце док се не скупи планиран број па тек онда иде реализација Радионица или прво се формира програм и договоре извођачи па тек онда се иде на објављивање, и сл.) Наравно, ни један трошак који није у складу са финансијским планом се не прихвата.

1.13. Одрживост:

(У највише 10 редова наведите могућности наставка пројекта после престанка подршке локалне самоуправе.)

Прва активност може бити настављена у складу са жељама деце али и родитељима који би уз подршку чланова Удружења могли финансијски покривати трошкове реализације. Што се тиче друге активности уколико се успе анимирати већи број музичких уметника из општине Озаци, посебно ако би идеја хора заживела, свакако је одржавање концерата у многоме олакшано и одрживост ове врсте традиције повећана. Трећа активност је такође одржива у смислу да се мањи број информација и података услед стеченог знања о начину и релевантности објављивања ажурира и проширује база, те се такође на такав начин олакшава и омогућава да се и ова активност настави.

2. ЛИЦА АНГАЖОВАНА У РЕАЛИЗАЦИЈИ ПРОЈЕКТА

(Набројте све особе које ће учествовати у пројекту и детаљно објасните улогу сваке од њих и њене кључне квалификације. **Напомена: Ангажовање особа врши се у складу са Законом о раду, односно Законом о јавним набавкама.**)

Име и презиме	Функција у тиму	Квалификације (навести формално образовање, додатне едукације итд.)
Михајло Сујер	Руководилац Пројекта	Дипломирани економиста
Валерија Салаи	Секретарица Пројекта	Трговац, ССС

Тимеа Поповић	Реализатор Радионице за предшколце	Васпитач (запослена у ПУ «Полетарац» Озаци), завршила мађарско-немачку Гимназију у Баји
Валентина Гергељ	Реализатор Радионице за школску децу	Дипломирала на Филозофском факултету у Новом Саду – смер Германистика, запослена у ОШ «Коста Стаменковић» Српски Милетић
Милица Мајсторац	Реализатор Радионице секције хора за школску децу	Дипломирани наставник музичке културе- наставник певања у Нижој музичкој школи «Петар Коњовић» Сомбор

3. КАПАЦИТЕТИ ЗА УПРАВЉАЊЕ И РЕАЛИЗАЦИЈУ ПРОЈЕКТА

3.1. Ресурси:

(Молимо вас да детаљно прикажете различите ресурсе којима је располагала/
располаже ваша организација у протеклом периоду.)

Годишњи буџет у претходне три године (за сваку годину, где је могуће, наведите појединачно и имена главних финансијера и проценат њиховог доприноса у укупном годишњем буџету)	Година	Укупан буџет	Главни финанс ијери	Процент учешћа у целокупном буџету
	2020	443.473,47		
	2021			
	2022	Још није готов завршни		
Број стално и привремено запослених у удружењу по категоријама (нпр. директор, менаџер, стручни радници, рачуновођа; назначите њихова радна места)	Радно место		Број запослених	
	Нема запослених по било ком основу			
Опрема и просторни капацитети	Удружење функционише у просторијама у Кнез Михајловој 16 (изнад Старог диска) где има опремљену електронску учионицу (са 9 рачунара, телевизором и видео бимом) као и део просторија у коме су постављени експонати везани за културно и историјско наслеђе Подунавских Немаца општине Озаци			

Остали релевантни ресурси (нпр. волонтери, сарадничке организације)	Сви чланови Удружења се сходно својим могућностима максимално укључују у активности и пројекте Удружења.
---	--

4. ПАРТНЕРСКЕ ОРГАНИЗАЦИЈЕ

(ако је планирано да се пројекат реализује у партнерству са другом организацијом)

4.1. Основни подаци о партнерској организацији:

(Додајте посебну табелу за сваку партнерску организацију.)

Пуно име организације (како је наведено у документу о регистрацији)	
Правни статус организације	
Службена адреса	
Телефон/телефакс	
Електронска пошта	
Контакт особа (име, презиме и функција у организацији)	

4.2. Са којим ресурсима, искуствима и надлежностима појединачни партнери улазе у партнерство?

(Наведите тражено за све partnere.)

--

4.3. На који ће се начин партнерство координисати?

(Образложите у највише пет редова.)

--

5. ПРИКАЗ БУЏЕТА

Укупни трошкови пројекта	Износ који се тражи од локалне самоуправе	Процент износа који се тражи од локалне самоуправе у укупним трошковима програма
дин. 423.700,00	дин. 295.700,00	% 69,79

6. ИЗЈАВА ПРЕДЛАГАЧА ПРОЈЕКТА

Ја, доле потписани, одговоран за пројекат у име организације подносиоца пријаве, потврђујем следеће:

- а) да су информације изнете у предлогу тачне;
- б) да подносилац пријаве и његови партнери испуњавају све услове из конкурсне документације да учествују у реализацији овог пројекта;
- в) да подносилац пријаве и лица предвиђена за реализацију пројекта имају и професионалне компетенције и наведене квалификације;
- г) да подносилац пријаве у претходне две године (заокружити):
 - (1.) јесте користио средства буџета и испунио уговорне обавезе
 2. није користио средства буџета
- д) да са подносиоцем пријаве у претходне две године (заокружити):
 1. јесте раскинут уговор због ненеменског трошења средстава
 - (2.) није раскинут уговор због ненеменског трошења средстава

Име и презиме:	Михајло Сујер
Функција у организацији:	Председник Удружења
Потпис и печат:	
Датум и место:	14.02.2023.

7. ИЗЈАВА ПАРТНЕРА ПРОЈЕКТА – Попуњавају само удружења која имају партнерство, свака организација појединачно.

Ја, доле потписани, у име _____ (*навести назив организације), партнерске организације пројекта, потврђујем следеће:

- а) да сам прочитао целокупан предлог пројекта;
- б) да сам сагласан са садржајем предлога пројекта;
- в) да сам сагласан са садржајем партнерског споразума који дефинише улогу партнерске организације у име које потписујем ову изјаву.

Име и презиме:	
Организација:	
Функција у организацији:	
Потпис и печат:	
Датум и место:	

НАРАТИВНИ ПРИКАЗ БУЏЕТА

1.	ЉУДСКИ РЕСУРСИ
	Управљање и администрација – лица ангажована током целокупног трајања пројекта
1.1.1.1.	
1.1.1.2.	
...	
2.	ПУТНИ ТРОШКОВИ – ПРЕВОЗ
2.1.1.	Трошкови превоза реализатора Радионице за предшколску децу Тимее Тимер за 84 доласка из Богојева – активност 1 -2.1.1. по буџету Пројекта
2.1.2.	Трошкови превоза свих извођача који нису из Оцака на место концерта -2.2.2. по буџету Пројекта
2.1.3.	
3.	ТРОШКОВИ ЗА НАБАВКУ ОПРЕМЕ, МАТЕРИЈАЛНИХ СРЕДСТАВА И ПРИБОРА
3.1.1.	
3.1.2.	
4.	ЛОКАЛНА КАНЦЕЛАРИЈА / ТРОШКОВИ ПРОЈЕКТА
4.1.1.	
5.	ОСТАЛИ ТРОШКОВИ, УСЛУГЕ
5.1.1.	Трошкови снимања Концерта и live streaming – активност 2 - 2.2.3. по буџету Пројекта
5.1.2.	Трошкови закупа домена и хостинга -активност 3 – 2.3.1. по буџету Пројекта
5.1.3.	Трошкови прикупљања података, снимање и ажурирање сајта о културном наслеђу Подунавских Немаца – активност 3 -2.3.2. по буџету Пројекта
5.1.4.	Трошкови реализатора Радионице за школску децу за 3 месеца Радионице хорске секције – активност 1 -2.1.2. по буџету Пројекта

УКУПНИ ТРОШКОВИ ПРОЈЕКТА који финансира ОПШТИНА ОЦАЦИ

(назив јединице локалне самоуправе / локалне управе)

Датум: _____

Место: _____



[Handwritten signature]

(потпис овлашћеног лица и печат удружења)

Напомена: У табели су наведене буџетске линије; у пољима испод сваке од њих треба образложити све трошкове који припадају тој линији, при чему их треба *наводити у складу са њиховим редоследом у обрасцу буџета пројекта*. По потреби, у оквиру сваке буџетске линије могу се додавати поља. Број карактера у пољима не би требало да буде ограничен.

БИОГРАФИЈА

ИМЕ И ПРЕЗИМЕ : МИХАЈЛО СУЈЕР

ДАТУМ РОЂЕЊА : 12.04.1973

МЕСТО РОЂЕЊА : ОЏАЦИ

АДРЕСА : ШКОЛСКА 16.

МЕСТО: ОЏАЦИ

ОБРАЗОВАЊЕ: ДИПЛОМИРАНИ ЕКОНОМИСТА У ОБЛАСТИ ФИНАНСИЈСКОГ БАНКАРСКОГ И БЕРЗАНСКОГ МЕНАЏМЕНТА, И ОБЛАСТИ МЕНАЏМЕНТА

РАДНО ИСКУСТВО: Прво запослење 01.12.1994. Хит биро доо Оџаци, тренутно стално запослен у Општинској управи општине Оџаци од 01.12.2019.године

ИСКУСТВА У ПРОЈЕКТИМА:

Испред Удружења Немаца општине Оџаци руководио сам са седам пројеката финансираних на локалном нивоу, шест пројеката финансираних од стране Немачке фондације Дојче штифтунг, 3 пројекта финансираних од Немачког министарства, организовао сам 5 концерата у католичкој цркви у Оџацима од којих је један финансиран од стране Амбасаде Немачке (Божихни концерт, централна манифестација Амбасаде Немачке за 2019.годину).

ЗНАЊЕ ЈЕЗИКА:

Српски матерњи

Енглески одлично

Немачки добро

Руски споразумевам се

БИОГРАФИЈА

ИМЕ И ПРЕЗИМЕ : ТИМЕА (ТИМЕР) ПОПОВИЋ

ДАТУМ РОЂЕЊА : 15.06.1986

МЕСТО РОЂЕЊА : СОМБОР

АДРЕСА : ШУМСКА 118.

МЕСТО: БОГОЈЕВО 25245

ОБРАЗОВАЊЕ

2014-2015 ВИСОКА ШКОЛА СТРУКОВНИХ СТУДИЈА ЗА ОБРАЗОВАЊЕ ВАСПИТАЧА И ТРЕНЕРА СУБОТИЦА

2008-2011 ВИСОКА ШКОЛА СТРУКОВНИХ СТУДИЈА ЗА ВАСПИТАЧЕ НОВИ САД

2001-2007 GYMNASIUM UNGARNDUTSCHES BILDUNGSZENTRUM БАЈА

ЗАПОСЛЕЊА

АВГУСТ 2012- ДО ДАНАС ПУ „ПОЛЕТАРАЦ“ ОЏАЦИ

АПРИЛ 2012-АВГУСТ 2012 ПУ „ВЕРА ГУЦУЊА“ СОМБОР

2007-2008 ЕВРОПРАКТИКАНТ У ХУН „ГЕРХАРД“ СОМБОР

ПРЕДАВАЧ НЕМАЧКОГ ЈЕЗИКА – ХОНОРАРНО – ВОЛОНТЕР УДРУЖЕЊЕ НЕМАЦА ОПШТИНЕ ОЏАЦИ – Од 2019

ЗНАЊЕ ЈЕЗИКА

МАЂАРСКИ МАТЕРЊИ ЈЕЗИК

СРПСКИ ЈЕЗИК - ОДЛИЧНО

НЕМАЧКИ ЈЕЗИК - ОДЛИЧНО



БИОГРАФИЈА

ИМЕ И ПРЕЗИМЕ : ВАЛЕНТИНА ГЕРГЕЉ (Valentina Gergely)

ДАТУМ РОЂЕЊА : 12.04.1993

МЕСТО РОЂЕЊА : СОМБОР

АДРЕСА : 1.МАЈА 28.

МЕСТО: БОГОЈЕВО 25245

ОБРАЗОВАЊЕ

ОШ „ЈОЖЕФ АТИЛА“ БОГОЈЕВО 2000- 2008

СРЕДЊА ЕКОНОМСКА ШКОЛА „БОСА МИЛИЋЕВИЋ“ СУБОТИЦА,

СМЕР БАНКАРСКИ 2008-2012

ФИЛОЗОФСКИ ФАКУЛТЕТ УНИВЕРЗИТЕТА У НОВОМ САДУ,

СМЕР ГЕРМАНИСТИКА ГЕНЕРАЦИЈА 2012

ЗАПОСЛЕЊА

НАСТАВНИЦА НЕМАЧКОГ ОШ „ЈОЖЕФ АТИЛА“ БОГОЈЕВО

Од 05.09.2016 ДО 20.02.2018

**ПРЕДАВАЧ НЕМАЧКОГ ЈЕЗИКА – ХОНОРАРНО – ВОЛОНТЕР УДРУЖЕЊЕ НЕМАЦА
ОПШТИНЕ ОЏАЦИ - Од 07.10.2019**

НАСТАВНИЦА НЕМАЧКОГ ОШ „КОСТА СТАМЕНКОВИЋ“ СРПСКИ МИЛЕТИЋ

ЗНАЊЕ ЈЕЗИКА

МАЂАРСКИ МАТЕРЊИ ЈЕЗИК

СРПСКИ ЈЕЗИК - ОДЛИЧНО

НЕМАЧКИ ЈЕЗИК – ОДЛИЧНО

Прилог - образац буџета пројекта

Пројекат: „ЧУВАМО КУЛТУРУ ПОДУНАВСКИХ НЕМАЦА 2“

Носилац: „УДРУЖЕЊЕ НЕМАЦА ОПШТИНЕ ОЦАЦИ“

1	2	3	4	5	6	7
Редни број	Трошкови	Назив јединице	Број јединица	Бруто цена по јединици (у динарима)	Трошак финансиран од стране ЈС-а	Допринос других донагора

1 Текући трошкови пројекта						
1.1.					0.00	
1.2.					0.00	
1.3.					0.00	

Текући трошкови пројекта - збир					0.00	0.00
--	--	--	--	--	------	------

2 Трошкови пројектних активности						
2.1. Активност 1						
2.1.1.	ПУТНИ ТРОШАК РЕАЛИЗАТОРА РАДИОНИЦЕ-ВРТИЋ	КМ	3,360	20.00	67,200.00	0.00
2.1.2.	ТРОШАК РЕАЛИЗАТОРА РАДИОНИЦЕ-ШКОЛСКА ДЕЦА - ХОР	МЕСЕЦ	3	12,000.00	36,000.00	0.00
2.1.3.	ТРОШАК ХОРА ШКОЛСКА ДЕЦА	КОМ	1	16,000.00	0.00	16,000.00
2.1.4.	ТРОШАК КЊИГА ВРТИЋ	КОМ	1	16,000.00	0.00	16,000.00
2.1.5.		КОМ		0.00	0.00	0.00
Активност 1 - збир					103,200.00	32,000.00

2.2. Активност 2						
2.2.1.	ТРОШАК КЕТЕРИНГА ЗА КОНЦЕРТ	КОМ	1	46,000.00	0.00	46,000.00
2.2.2.	ТРОШКОВИ ПРЕВОЗА ГОСТУЈУЋИХ ИЗВОЂАЧА	КОМ	1	50,000.00	50,000.00	0.00
2.2.3.	ТРОШАК СНИМАЊА И СТРИМИНГА	КОМ	1	52,500.00	52,500.00	0.00
Активност 2 - збир					102,500.00	46,000.00

2.3. Активност 3						
2.3.1.	ТРОШКОВИ ЗАКУПА ДОМЕНА И ХОСТИНГА	КОМ	1	10,000.00	10,000.00	0.00
2.3.2.	ТРОШКОВИ ПРИКУПЉАЊА ПОДАТАКА, СНИМАЊЕ И АЖУРИРАЊЕ САЈТА	КОМ	1	80,000.00	80,000.00	0.00
2.3.3.	ТРОШКОВИ ДИЗАНИРАЊА И ИЗРАДЕ САЈТА	КОМ	1	50,000.00	0.00	50,000.00
Активност 3 - збир					90,000.00	50,000.00

Трошкови пројектних активности - збир					295,700.00	128,000.00
--	--	--	--	--	------------	------------

3 Обавезан трошак ревизије пројекат					0.00	0.00
--	--	--	--	--	------	------

УКУПНИ ТРОШКОВИ					295,700.00	128,000.00
------------------------	--	--	--	--	------------	------------

Укупна вредност пројекта: 423,700.00



Место: ОЦАЦИ

Датум: 14.02.2023.

потпис одговорног лица и печат носиоца програма

НАПОМЕНА: У образцу буџета формуле су подељене. Уколико унесите нове буџетске линије, инсертујте комплетне линије између већ постојећих линија у оквиру буџетског поглавља да не бисте променили или оштетили функције постојећих формула, и да претворите формулу у складу са постојећим образцем.

Прилог - образац буџета пројекта

Пројекат: „ЧУВАМО КУЛТУРУ ПОДУНАВСКИХ НЕМАЦА 2“

Носилац: „УДРУЖЕЊЕ НЕМАЦА ОПШТИНЕ ОЦАЦИ“

1		2	3	4	5	6	7
Редни број	Трошкови	Назив јединице	Број јединица	Бруто цена по јединици (у динарима)	Трошак финансиран од стране ЈС-а	Допринос других донатора	у динарима
1 Текући трошкови пројекта							
1.1.						0.00	
1.2.						0.00	
1.3.						0.00	
Текући трошкови пројекта - збир						0.00	0.00
2 Трошкови пројектних активности							
2.1. Активност 1							
2.1.1.	ПУТНИ ТРОШАК РЕАЛИЗАТОРА РАДИОНИЦЕ-ВРТИЋ	КМ	3,361	20,00	67,220.00	0.00	0.00
2.1.2.	ТРОШАК РЕАЛИЗАТОРА РАДИОНИЦЕ-ШКОЛСКА ДЕЦА - ХОР	МЕСЕЦ	0	12,000.00	0.00	0.00	0.00
2.1.3.	ТРОШАК ХОРА ШКОЛСКА ДЕЦА	КОМ	0	16,000.00	0.00	0.00	0.00
2.1.4.	ТРОШАК КЊИГА ВРТИЋ	КОМ	1	16,000.00	0.00	0.00	16,000.00
2.1.5.		КОМ		0.00		0.00	0.00
Активност 1 - збир					67,220.00		16,000.00
2.2. Активност 2							
2.2.1.	ТРОШАК КЕТЕРИНГА ЗА КОНЦЕРТ	КОМ	1	46,000.00	0.00	0.00	46,000.00
2.2.2.	ТРОШКОВИ ПРЕВОЗА ГОСТУЈУЋИХ ИЗВОЂАЧА	КОМ	1	20,000.00	20,000.00	0.00	0.00
2.2.3.	ТРОШАК СНИМАЊА И СТРИМИНГА	КОМ	0	52,500.00	0.00	0.00	0.00
Активност 2 - збир					20,000.00		46,000.00
2.3. Активност 3							
2.3.1.	ТРОШКОВИ ЗАКУПА ДОМЕНА И ХОСТИНГА	КОМ	1	9,998.00	9,998.00	0.00	0.00
2.3.2.	ТРОШКОВИ ПРИКУПЉАЊА ПОДАТАКА, СНИМАЊЕ И АЖУРИРАЊЕ САЈТА	КОМ	1	74,000.00	74,000.00	0.00	0.00
2.3.3.	ТРОШКОВИ ДИЗАЈНИРАЊА И ИЗРАДЕ САЈТА	КОМ	1	50,000.00	0.00	0.00	50,000.00
Активност 3 - збир					83,998.00		50,000.00
Трошкови пројектних активности - збир					171,218.00		112,000.00
3 Обавезан трошак реализације пројекат							
УКУПНИ ТРОШКОВИ					171,218.00		112,000.00

Укупна вредност пројекта: 283,218.00

Место: ОЦАЦИ
 Датум: 14.02.2023. 24.10.3.2023



Потпис овлашћеног лица и печат носιοа програма

НАПОМЕНА: У образцу буџета формуле су подељене. Уколико унесите нове буџетске линије, инсертујте комплетне линије између већ постојећих линија у оквиру буџетског поглавља да не бисте променили или оштетили функције постојећих формула, вриједности формулу у складу са постојећим образцем.

ИЗЈАВА
КОРИСНИКА СРЕДСТАВА КОЈОМ СЕ ПОТВРЂУЈЕ
ДА ЋЕ СРЕДСТВА ЗА РЕАЛИЗАЦИЈУ ОДОБРЕНОГ ПРОЈЕКТА
НАМЕНСКИ УТРОШИТИ

Ја, _____ МИХАЈЛО СУЈЕР _____ доле потписани, као одговорно лице
(име и презиме штампаним словима)

_____ УДРУЖЕЊЕ НЕМАЦА ОПШТИНЕ ОЦАЦИ _____

(навести назив удружења, задужбине или фондације)

под пуном кривичном и материјалном одговорношћу, изјављујем да средства за реализацију одобреног пројекта ЧУВАМО КУЛТУРУ ПОДУНАВСКИХ НЕМАЦА (навести назив пројекта) нису на други начин већ обезбеђена и да ће би бити наменски утрошена.

Датум: 14.02.2023. године.



Потпис и печат одговорног лица
